

УДК 81'373.21

В. Ф. Баньоі

ЗАКАРПАТСЬКІ МІКРОТОПОНІМИ БАСЕЙНУ РІЧКИ УЖА, МОТИВОВАНІ ТЕРМІНАМИ, ЩО ПОВ'ЯЗАНІ З ГОСПОДАРСЬКОЮ ДІЯЛЬНІСТЮ

Баньоі В. Ф. Закарпатські мікротопоніми басейну річки Ужа, мотивовані термінами, що пов'язані з господарською діяльністю.

Статтю присвячено дослідженняю особливостей функціонування українських мікротопонімів басейну річки Ужа, мотивованих географічними термінами, що пов'язані з господарською діяльністю. Відображені зв'язок мікротопонімної системи регіону зі змінами, що відбулися в суспільно-політичному, економічному житті місцевих жителів. Аналізуються основні семантичні групи назв.

Ключові слова: мікротопонім, басейн річки Ужа, терміни, що пов'язані з господарською діяльністю, семантичні групи базових назв.

Баньоі В. Ф. Закарпатские микротопонимы бассейна реки Уж, мотивированные терминами, связанными с хозяйственной деятельностью.

Статью посвящено исследованию особенностей функционирования украинских микротопонимов бассейна реки Уж, мотивированных терминами, связанными с хозяйственной деятельностью. Отражено связь микротопонимной системы региона с изменениями в общественно-политической, экономической жизни местных жителей. Анализируются основные семантические группы названий.

Ключевые слова: микротопоним, бассейн реки Уж, термины, связанные с хозяйственной деятельностью, семантические группы названий.

Banyoi V. F. Transcarpathian microtoponyms of the Uzh river basin, that are based on the geographical terms related to economic activity.

The article deals with the peculiarities of functioning of Ukrainian microtoponyms of the Uzh river basin, that are based on the geographical terms. Connection between the microtoponymic system of the region, its geographical environment is established. Basic semantic groups are analyzed.

Key words: microtoponym, the Uzh river basin, geographical terms, semantic groups of the basic name

Мікротопонімія басейну річки Ужа сформувалася у специфічних географічних, етнокультурних, історичних та лінгвальних умовах. Фізико-географічні особливості, історія заселення, діалектна строкатість закарпатського регіону визначили утворення, розвиток та функціонування назв, оскільки на мікротопонімію впливають зовнішні і внутрішні фактори не лише в момент створення, але й у період функціонування.

Зміни та перетворення в соціально-економічному устрої суспільства зумовили появу мікротопонімів басейну річки Ужа, пов'язаних із господарською діяльністю. Виникнення таких назв свідчить про тісний зв'язок онімної системи із суспільно-історичними зрушеннями. Питання впливу позамовних чинників на формування та функціонування регіональної мікротопонімії порушували у своїх дослідженнях І. Чеховський, Т. Поляруш, Н. Лісняк, Н. Сокіл, А. Обручар та інші науковці, проте закарпатські мікротопонімі басейну річки Ужа, пов'язані з господарською діяльністю, ще не були об'єктом ономастичних студій, що й зумовлює актуальність цієї статті. *Мета* нашої роботи – проаналізувати структурно-семантичні особливості зафіксованих назв, які є важливим показником змін, що відбулися в суспільно-економічному житті місцевих жителів.

За нашими спостереженнями, найбільшу групу становлять мікротопоніми, мотивовані назвами на позначення землеробської діяльності людини, що засвідчує насамперед особливості освоєння земельних площ. На думку О. Бабічевої, давньою за походженням є лексика підсічного господарства – найстаріша форма землекористування в умовах лісу. Обробіток земель під ріллю в межах лісової зони виник з підсічного лісового господарства і пов'язаний із різними процесами [1, с. 7]. Мікротопоніми Ужанщини відображають такі етапи підготовки території:

- 1) викорчувування та вирубування місцевості: п. *Ву́ч'исток* (Р. Паст., Рус. М., Чорн., Смер.) < *ву́ч'исток* 'викорчувана ділянка лісу, поля', п. *Зáруб"* (Турич.) < *zárub"* 'викорчувана місцевість', п. *Карпóтины* (Рус.М.) < місц.апел. *карпóтины* 'викорчувана ділянка лісу для поля', ур. *Пáс'ика* (Маюр.) < *nás'ika* 'вирубана ділянка лісу для поля', пор.: *násíka* 'ділянка лісу, призначена на зруб' (Ет.4, с.304), п. *Порúбши':e* (Лік.) < *porúbши':e* 'вирубана ділянка лісу для поля', пор.: 'місце, ділянка, де вирубано ліс' (СУМ VII, с.292), п. *Rôz'kóрч'ó'ука* (Лип.) < *rôz'kóрч'ó'ука* 'роздорочоване місце', пор.: *роздорочівка* 'місце, яке розкорчовують' (СУМ VIII, с.709), *Рýбан'* (зар. – К.Паст., Люта., п. – Пол.Г., Т.-Пас.) < *rýban'* 'пасіка; ліс, призначений для вирубування', пор.: *рубань* '(після вирубування лісу) зруб' (ОН.2, с.194), п. *Стрúбіш':e* (Паст.) < *стрúбіш':e* 'місце, де був вирубаний ліс', пор.: *струб* 'зруб' (Гр.4, с.219), п. *Ч'и'r'm'iж'"* (Вішка, Лік.) < *ч'u'r'm'iж"* 'викорчувана ділянка лісу для поля', пор.: *чертіж* 'поляна на місці вигорілого лісу' (Гуц., с.220), ур. *Ч'и'ришл'a* (Т.-Пол.) < місц. апел. *ч'u'ришл'a* 'викорчувана

ділянка лісу для поля', л. *Ч'истáши* (Пор.) < чисташи 'земельна ділянка, очищена від лісу для посівів с/г культур' (Бук. с.644); чистáши 'місце, очищене від лісу' (Гр.4, с.464), п. *Ч'иш':овáн'a* (Пор.) < ч'иш':овáн'a 'вичищена ділянка лісу для поля', пор.: чи'щениця 'земельна ділянка, очищена від лісу для посівів' (Бук., с.644);

2) випалювання території: п. *Вугл'áр'n'a* (Новос., М.Бер.) < вугл'áр'n'a 'випалена ділянка лісу для поля', пор.: [вугля'рня], [вуголи'на] 'обгоріла, обвугліла балка' (Ет.1, с.436), п. *Голó'ýn'a* (Лип.) < голð'ýn'a 'обгоріле поле', пор.: голóвня 'недогоріле обвуглене або тліюче поліно' (СУМ II, с.112), п. *Згáриш':a* (Лют.) < згáриш':a 'спалені місця (ліс)', пор.: згáрище 'спалене або вигоріле місце в лісі; це ж місце поросле травою та іншою рослинністю' (СУМ III, с.509), л. *Згорéник* (Тих.) < місц.апел. згорéник 'погорілий ліс', п. *Палени'ны* (Лют.) < палени'ны 'випалене місце', пор.: палени'на 'випалене місце в степу, в лісі; топка' (Ет.4, с.264), п. *Погари'ш':e* (К.Р.) < погари'ш':e 'місце, де раніше горів ліс', пор.: погарище [погáрище] 'місце, де була пожежа' (Зх.пол.2, с.59), л. *Погорини'ско* (Пол.Г.) < погорини'ско 'місце, де раніше був спалений ліс', пор.: [погорини'ны] 'палані пожежою дерева, хліба' (Ет.4, с.474), п. *Пóжар* (Пол.Г.) < пóжар 'вигоріла місцевість', пор.: пожár 'місце, де що-небудь горить або горіло' (СУМ VI, с.770).

Назви, що відображають особливості ділянки за типом її обробітку або використання, представлені такими семантичними групами:

1) зоране поле, рілля, оброблювані землі: п. *Вранич'ки'* (Лют.) < вранич'ки' 'орні поля', пор.: оранí'ця 'зоране поле' (ОН.2, с.23), п. *Kópan'* (Завб., Т.-Пас.) < кóпан' 'поле на місці зрубаного лісу; рілля', пор.: кóпан' 'пасовище в лісі, на зрубі' (ОН.1, с.375), *Ниўки'* (п. – Лік., ур. – Гусн.) < ниўки' 'невеликі орні поля', п. *Пл'aц* (Пол.Г.) < пл'aц 'оброблювана ділянка поля', пор.: пляц 'ділянка землі' (Зх.пол.2, с.56), п. *Скорóдии':e* (Мокра) < скорóдии':e 'поле, яке перестали оброблювати (орати і боронувати)', пор.: скорóдити 'розпушувати землю бороною, граблями; боронувати' (СУМ IX, с.300), горб *Стáйа* (Сух.) < стáйа 'невелике орне поле', пор.: стáйа 'ділянка землі; невеликий загін при оранці поля; поле, оране вертикально до дороги' [стáй] 'довге орне поле' (Ет.5, с.403), п. *Вранí'ц'a* (К.Р.) < вранí'ц'a 'постійно орана рілля', пор.: оранí'ця 'виоране поле' (СУМ VIII, с.575);

2) поле, що використовується під сінокіс: п. *Kісни'ц'a* (Ужок, Верх.Б.) < кісни'ц'a 'сіножат', пор.: кісни'ц'u 'косовиця; косіння, лука' (Гуц., с.78), п. *С'іноку́с* (Лік.) < с'іноку́с 'сінокісне поле', пор.: сінокіс 'місце, відведене для косіння трави на сіно' (СУМ IX, с.226);

3) спеціально підвищене поле: п. *Вáлик* (Нев.) < вáлик 'невеликий низький земляний насип', пор.: вал 'земляная насыпь' (Мар., с.234); вал 'високий насип землі' (Зх.пол.1, с.42), п. *Зáсип* (Лип.) < зáсип 'спеціально підвищене поле';

4) удобрене поле: ур. *Гнốйш’є* (Паст.) < *гнốйшіш’є* ‘місце зберігання гною’, пор.: *гнôйще* ‘удобрене земля’ (Гуц., с.36);

5) неоране поле, запущена земля, непридатна земля: п. *Деривайани́ц’* (Р.Паст.) < місц. апел. *деривайани́ц’* ‘давно неоране поле’, п. *Коро́ставіц’* (С-ки) < *коро́ставіц’* ‘запущена земля з необрюблюваним ґрунтом; із затверділою поверхнею’, пор.: *коро́ставий* ‘шероховатий / о твердої поверхності’ (Гр.2, с.287), п. *Пáнцери́к* (Костр.) < *пáнцери́к* ‘твърда необрюблювана земля’, п. *Пусты́н’я* (К.Паст.) < *пусты́н’я* ‘давно необрюблюване поле з неродючим ґрунтом’, пор.: *пусты́ня*, *пусты́н’я* ‘ніколи не орана земля; неврожайна земля’ (ОН.2, с.162);

6) пасовище: п. *Вы́гон* (Пол.Г.) < *вы́гон* ‘пасовище за селом’, пор.: *ви́гін* ‘простора вільна ділянка біля села або в селі, куди виганяють пастися худобу, птицю’ (СУМ I, с.373), п. *Паслó* (Пол.Г.) < *паслó* ‘пасовище’, пор.: [*паслó*] ‘пасовисько’ (Ет.4, с.308), п. *Пастун:и́к* (Т.-Пас.) < *пастун:и́к* ‘пасовище’, пор.: *пастівни́к* ‘паша’ (Ет. 4, с.308); *пастівник* ‘пасовисько’ (Бук., с.391), пас. *Пашкі́у* (Вішка) < *пашкі́у* ‘пасовище’, пор.: *пáша* ‘трава на пасовиську, пасовисько’ (Ет. 4, с.324), п. *Тóлóка* (Люта, Т.-Пол.) < *тóлóка* ‘давно необрюблювана ділянка землі, яка слугує пасовищем для худоби’, пор.: *тóлóка* ‘залишене під пар поле, на якому пасуть худобу; вільна ділянка біля села, де збиралась молодь гуляти’ (Ет.5, с. 593); *толóка* ‘не придатна для посіву ділянка землі, на якій пасуть худобу’ (Бук., с. 548); *толока* ‘блізько до села пасовище’ (Гуц., с.193).

Мікротопоніми, пов’язані з культурно-господарською діяльністю людини, особливостями політико-адміністративних процесів, хронологічно є відносно недавніми утвореннями і позначають:

1) умови та тип поселення, особливості його укріплення тощо: п. *Городи́ш’є* (Ужок) < *городи́ш’є* ‘городище’, пор.: *городи́ще* ‘місце, де збереглися рештки укріпленого поселення’ (СУМ II, с.136), ч.с. *Гуї́тák* (Дом.) < *гуї́тák* ‘частина села’, ур. *Двóриш’є* (Тих.) < *двóриш’є* ‘місце, де була панська садиба’, пор.: *двóрище* ‘запустіла ділянка, на якій у минулому була садиба’ (СУМ II, с.224); *двóрище* ‘місце, де була садиба’ (ОН.1, с.207), ч.с. *Кóлó’нія* (М.Бер., Т.-Б., Т.-Пол.) < *кóлó’нія* ‘колонія’, пор.: *колонія* ‘поселення переселенців з іншої країни, області’ (СУМ IV, с.231); колонія ‘част. села, відділена від іншої річкою або ровом’ (Зх.пол. 1, с.237), *Сéлиш’є* (ч.с. – Люта, п. – Бег.П.) < *сéлиш’є* ‘місце, де раніше було поселення’, ч.с. *Táбор* (Зар.) < *tábor* ‘циганський табір’, пор.: *tábir* ‘кілька або більше родин циган, що кочують разом, а також їх стан, обоз’ (СУМ X, с. 9), ч.м. *Télep* (Пер.) < *télep* ‘селище, оселення, поселення, колонія’ (Лиз., с.687), п. *Хíжіш’я*:*a* (Рус.М.) < *хíжіш’я*:*a* ‘місце, де раніше було поселення, тобто хати’;

2) ознаку «загороджене місце», «спеціально відведена територія для чогось», «певні укріплення, сховища»: п. *Д’ілóшиш’є* (Смер.) < *д’ілóшиш’є*:

‘огороджена ділянка землі’, пор.: [ділóвáння] ‘паркан’, [дільнициá] ‘огорожа з поламаних бурею дерев’ (Ет.2, с.91), п. *Ватáши*:ина (Лік.) < *ватáши*:ина ‘місце перебування отари овець влітку; житло пастухів’, пор.: *ватáга* ‘отара овець або стадо дрібної худоби; зграя звірів’ (СУМ I, с.296), п. *Вáцки* (Маюр., Т.-Пас.) < *вáцки* ‘загороджені місця для ночівлі худоби’, пор.: [вáцок] ‘квартира; загорода, нічліг’ (Ет.1, с.341), п. *Зáгóрдiш*:i // *Зáгóрдiш*:i (Мокра) < *зáгóрдiш*:i // *зáгóрдiш*:i ‘місце, де раніше була загорода’, пор.: *зáгородна* ‘огорожена ділянка в господарстві, на випасі, у полі для літнього утримування або ночівлі свійських тварин і птахів’ (СУМ III, с.85); *зáгородна* ‘місце за городами, де косять траву на сіно, пасуть худобу’ (ОН.1, с.267), ур. *Йáслиш*:e (Пер.) < *йáслиш*:e ‘місце, де раніше були годівниці для диких тварин’, пор.: *я́сла* ‘годівниця з драбиною для диких звірів’ (Зх.пол.2, с.289), п. *Йегróвиш*:e (Ужок) < *йегróвиш*:e ‘місце для розваг та ігор’, пор.: *игрóвищі* ‘місця для ігор’ (Гуц., с.71), ур. *Кошáра* (Гусн.) < *кошáра* ‘загорода для овець’, пор.: *кошáра* ‘загорода або хлів для овець, кіз; вівчарня’ (СУМ IV, с.315), п. *Л'itó'vish*:e (Люта) < *л'itó'vish*:e ‘місце, де худоба перебуває влітку’, пор.: *лítuvati* ‘проводити де-небудь літо; жити десь літом’ (СУМ IV, с.532), п. *Стáйniш*:a (С-ки) < *стáйniш*:a ‘місце, де раніше були загороди з навісом для коней’, пор.: *стáйня* ‘конюшня; стійло, хлів’ (Гр.4, с.196), сін. *Стинки* (Тих.) < *стинкі* ‘невеликі загороди з навісом для утримання овець влітку’, пор.: *сти́на* ‘літня вівчарня в полі’, ‘становище на гірському пасовищі’ (Ет.5, с. 416), п. *Стó'halo//Стýhalo* (Бег.П.) < *стó'halo* ‘місце, де влітку відпочиває худоба’, пор.: *стóяло* ‘стійло’ (Ет.5, с. 430);

3) охоронні споруди: ч.с. *Бахтárн'a* (М.Бер.) < *бахтárn'a* ‘сторожовий будинок, сторожка’, пор.: *бáхта* ‘варта, сторожа’ (Ет.1, с. 341), п. *Вартáши* (Завос.) < *вартáши* ‘сторожка’, пор.: *вартáши* ‘охоронець, сторож’ (Гуц., с. 20);

4) прикордонні території, позначені території, межові території: ур. *Bíxa* (Зар.) < *víxa* ‘межова територія’, пор.: *víxa* ‘межовий знак’ (Гуц., с. 27); *víxa* ‘знак перестороги в місці, по якому не можна ходити, їздити’ (ОН. 1, с.134), ур. *Гатáр* (Дубр.) < *гатáр* ‘межові землі села’, пор.: [готáр] ‘кордон’, [хотáр] ‘усі землі, що належать селищу’ (Ет.1, с. 576), л. *Гráнка* (М.Бер.) < *гráнка* ‘гірський хребет, покритий лісом, що служить межею’, пор.: *грань* ‘лінія поділу; межа, границя’ (СУМ II, с.158), п. *Границ'я'a* (Гусн.) < *грани́ц'я'a* ‘кордон’, пор.: *грани́ц'я* ‘лінія, що розділяє які-небудь території; смуга поділу’ (СУМ I, с.157), п. *Д'ílnic'a* (Люта) < *дílnic'a* ‘межа між селом і угіддями’, пор.: *дíльни́ц'я* ‘межа між селом і полем, рів, огорожа’ (Ет.2, с.90), *дíльни́ц'я* ‘канава погранична’ (Гр.1, с.391), п. *Закráдiny*:o (Пер.) < *закráдiny*:o ‘віддалене місце’;

5) штучні водоймища, гідрографічні водоймища, спорудження для водних артерій тощо: шт.в. *Канál* (Пер.) < *канál* ‘канал’, пор.: *канál* ‘наповнене водою штучне річище для судноплавного сполучення між водоймищами, зрошування грунтів, осушування боліт, відводу або стоку

води' (СУМ IV, с.86), п. *Куба́й* (Люта) < *кубáй* 'дерев'яна криниця', пор.: *куб* 'выдолблennyй изъ дерева кубок' (Гр.2, с.317); *кубáй* 'вузол' (ОН.1, с.392); *кубáй* 'дерев'яний черпак біля польової криниці' (Бук., с.237);

6) штучні насадження: сад *Сади́ни́ц'и*' (Бег.П.) < *сади́ни́ц'и*' 'молоді насадження лісу', пор.: *сажениц'и*' 'молоде деревце; саджанець; розсада городини' (Гуц., с.170); [*садни́ця*] 'насадження' (Ет.5, с.162), ч.с. *Садо́ ю́ство* (Тих.) < *садо́ ю́ство* 'садівництво', пор.: *садівни́чтво* 'господарство, що займається розведенням садових рослин' (СУМ IX, с.12), п. *Шкóлка* (Пол.Г., Завб.) < *шкóлка* 'шкілка', пор.: *шкілка* 'ділянка, де вирощують саджанці деревних та кущових рослин; розсадник' (СУМ XI, с.474);

7) шляхи сполучення та пересування: ч.с. *Вулич'ки*' (Чорн.) < *вулич'ки*' 'скупчення малих вулиць' ('невелике відгалуження від центральної дороги'), пор.: *вулиця* 'обмежений двома рядами будинків простір для їзди та ходіння' (СУМ I, с.785), п. *Гости́ни́ц'* (М.Бер.) < *гости́ни́ц'* 'битий шлях', пор.: *гости́нець* 'великий битий шлях; шосе' (СУМ II, с.143), п. *Перехóд* (Бук.) < *перехóд* 'перехід, межова територія', пор.: *перехід* 'переходъ, переправа' (Гр.3, с.142), зар. *Прóхóды* (Люта) < *прóхóды* 'переходи', пор.: *прохід* 'місце, де можна проходити, просуватися, проникати крізь що-небудь, між кимсь, чимсь' (СУМ VIII, с.336), ур. *Плáич'ик* (Т.-Пол.) < *плáич'ик* 'стежина в горах', пор.: *плай* '(гірська) стежка; рівне поле' (Ет.4, с.423); *плай* 'гірська стежка на полонину' (Гуц., с.141), ч.с. *Прó'гун* (Дубр.) < *прó'гун* 'вулиця', пор.: *прогон* [*прогóн*] 'місце серед городів, де женуть корів на пасовище' (Зх.пол.2, с.93), п. *Рóспúт'a* (Верх.Б., Мокра) < *рóспúт'a* 'роздоріжжя', пор.: *роспút'u* 'перехрестя доріг, роздоріжжя' (Гуц., с.167);

8) розвиток промислів та ремесел у процесі історичної діяльності людини, основні принципи господарювання, спосіб або місце виробництва: ч.с. *Броварíй':e* (Бег.П.) < *броварíй':e* 'місце, де раніше була пивоварня', пор.: *бровárня* 'пивоварний завод' (СУМ I, с.237), п. *Вали́'iui':e* (К.Р.) < *вали́'iui':e* 'місце, де був млин-сукновальня', пор.: *вали́ло* 'посуд, у якому золили білизну' (ОН.1, с.81); 'валяльня сукна у водяному млині' (Гуц., с.20), ур. *Вál'ki* (Гусн.) < *вál'ki* 'саманні цеглини; місце, де брали глину для їхнього виготовлення', пор.: *вáльки* 'саманні цеглини' (Гуц., с.20), *Kap'ýér* (л. – Нев., к. – Пол.Г.) < *кар'ýér* 'кар'єр', пор.: *кар'ер* 'місце, де добувають камінь, глину, пісок і т.п.', пор.: *кар'ýér* 'місце, де добувають камінь, глину, пісок і т.п.' (СУМ IV, с.105), л. *Млиníш':a* (С-ки) < *млиníш':a* 'місцевість, де раніше були млини', пор.: *млинище* 'т.с.' (Гр. 2, с.435), ч.м. *Потáшн'a* (Пер.) < *потáшн'a* 'поташний завод', пор.: *nótáši* 'калієва сіль вугільної кислоти', *потáшня* 'поташний завод' (Ет.4, с.540), п. *Скítник* (Верх.Б.) < *скítник* 'місце захоронення домашньої худоби', пор.: [*скítни'k*] 'шкіуродерня', [*скítня*] 'дорога для худоби' (Ет.5, с.283), п. *Цигл'áр'n'a* (Нов.) < *цигл'áр'n'a* 'цегельня', п. *Шпонáр'n'a* (Нов.) < *шпонáр'n'a* 'місце виготовлення фанери; деревообробний комбінат', п. *Кóбли'ki*' (М.Бер.) <

*кобли́ки*ⁱ (одн. *коблик* ‘міра площи’), пор.: [кобли́на] ‘податок священикові, сплачуваний зерном’ – словацьке *koblina* (т.р.) ‘податок’ (Ет.2, с.477); *коблик* (міра) ‘центнер, кіш’ (ОН.1, с.362); ч.м. *Кубíк* (Пер.) < *кубíк* ‘кубометр (місце, де складають спиляні дерева)’, пор.: *кубíк* ‘кубометр’ (ОН.1, с.392); ‘кубометр (про дрова)’ (Гуц, с.88)], п. *Сотíны* (Зав., Завб.) < *сотíны* ‘поля площею 10×10 м’, пор.: *сотíна* ‘сота гектара земельної площини’ (Гуц, с.180);

9) господарсько-побутові будівлі та споруди суспільного призначення (ця група назв мотивована апелятивами на позначення побутових реалій, які відображають культурно-історичні та політико-адміністративні зміни у краї): ур. *Барáки* (Нов.) < *барáки* ‘невеликі житлові приміщення’, пор.: *барák* ‘житлове приміщення, призначене для тимчасового користування’ (СУМ I, с.103), ур. *Пелéуниши*:*a* (Бук.) < *пелéуниши*:*a* ‘місце, де раніше була стодола’, пор.: [пелéвня] ‘стайня, хлів; стодола’ (Ет.4, с.330), пол. *Tóč'ka// Œbýékt* (Лип.) < *tóč'ka* ‘місце знаходження ракетних шахт’; < *öbýékt* ‘бетонна споруда з ракетними шахтами’, ур. *Kacár'n'a* (Гусн.) < *касár'n'a* ‘казарма’, пор.: *касárня* ‘т.с.’ (СУМ IV, с.114), п. *Резервár* (Смер.) < *резервár* ‘поле з джерелом, пристосовано під резервуар’, пор.: *резервуár* ‘велике, багате джерело чого-небудь’ (СУМ VIII, с.487).

Значна частина назв є свідченням глибоких перетворень у житті суспільства. Більшість зафікованих мікротопонімів виникла в радянський період і є результатом історико-культурних формaciй, що припадають приблизно на середину та другу половину ХХ ст. Розвиток транспортно-дорожньої інфраструктури, розбудова шкіл, нових суспільно-культурних об’єктів сприяли виникненню нових географічних об’єктів, які ставали важливою номінаційною координатою в межах населеного пункту. Відповідно, базовими елементами таких мікротопонімів є апелятиви, що позначають реалії культурно-господарського життя закарпатців. Проаналізований мікротопонімний матеріал дає змогу констатувати, що в досліджуваному басейні зафіковані різні утворення, мотивовані апелятивами слов’янського походження (п. *Йегróвиш*:*e*, п. *Сотíны*, п. *Зáгáрдiш*:*i* // *Зáгáрдiш*:*i* тощо), і лише незначна група мікротопонімів утворена на базі неслов’янських назв (ур. *Гатáр*, ур. *Kacár'n'a* та інші), які є результатом різночасового проникнення в онімну систему.

Перспективним напрямом подальших досліджень, передусім в історичному контексті, є встановлення зв’язку між позамовними чинниками та семантико-структурними особливостями інших груп закарпатських мікротопонімів басейну річки Ужа.

Література

1. Бабичева Е. Л. Этнографический аспект в топоосновах Слобожанщины (на материале земледельческой лексики) / Е. Л. Бабичева // Студії з ономастики та етимології. – К. : Кий, 2002. – С. 7–16.

Скорочення лексикографічних та інших джерел

Бук. – Словник буковинських говірок / [за заг. ред. Н. В. Гуйванюк]. – Чернівці, 2005. – 688 с.

Гр. 1, 2, 3, 4 – Словарь української мови // [упор. Б. Д. Грінченко]. – К. : Наук. думка, 1996. – Т. 1 – 3; 1997. – Т. 4. – (Репринтне видання 1907 р.).

Гуц. – Піпаш Ю. О. Матеріали до словника гуцульських говірок (Косівська Поляна і Росішка Рахівського району Закарпатської області) / О. Ю. Піпаш, Б. К. Галас. – Ужгород, 2005. – 266 с.

Етм. 1, 2, 3, 4, 5 – Етимологічний словник української мови : в 7 т. / [гол. ред. О. С. Мельничук]. – К. : Наук. думка, 1982–2005. – Т. 1–5.

Зх.пол. 1, 2 – Аркушин Г. Словник західнополіських говірок / Г. Аркушин. – Луцьк, 2000. – Т. 1–2.

Лиз. – Угорсько-український словник / [за ред. П. Лизанця]. – Ужгород, 2001. – 729 с.

Мар. – Марусенко Т. А. Материалы к словарю украинских географических appellativов (названия рельефов) / Т. А. Марусенко // Полесье (Лингвистика. Археология. Топонимика). – М. : Наука, 1968. – С. 206–255.

ОН. 1, 2 – Онишкевич М. Й. Словник бойківських говірок / М. Й. Онишкевич. – К. : Наук. думка, 1984. – Ч. 1–2. – 495 с., 515 с.

СУМ I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XI, XII – Словник української мови : в 11-ти т. – К. : Наук. думка, 1970–1980. – Т. I–XI.

Скорочення назв населених пунктів

Великоберезнянський район: Бег.П. – с. Бегендяцька Пастиль, Бук. – с. Буківцьова, Верх.-Б.–с. Верховина Бистра, Вішка – с. Вішка, Вол. – с. Волосянка, Гусн. – с. Гусний, Дом. – с. Домашин, Забр. – с. Забрідь, Зав. – с. Завосино, Костр. – с. Кострини, Княг. – с. Княгиня, К.Паст. – с. Костьова Пастиль, К.Р. – с. Костринська Roztoka, Луг – с. Луг, Люта – с. Люта, М.Бер. – с. Малий Березний, Мирча – с. Мирча, Р.Паст. – с. Roztoцька Пастиль, Рус.М. – с. Руський Мочар, Сіль – с. Сіль, Смер. – с. Смерекова, Став. – с. Ставне, Стр. – с. Стричава, Стуж. – с. Стужиця, Сух. – с. Сухий, Тих. – с. Тихий, Ужок – с. Ужок, Чорн. – с. Чорноголова. *Перечинський район:* Вільш. – с. Вільшинки, Дубр. – с. Дубриничі, Завб. – с. Завбуч, Зар. – с. Заричово, Лип. – с. Липовець, Лік. – с. Лікіцари, Маюр. – с. Маюрки, Мокра – с. Мокра, Нов. – с. Новоселиця, Паст. – с. Пастилки, Пер. – м. Перечин, Пол.Г. – с. Полянська Гута, Пор. – с. Порошково, С-ки – с. Сімирки, Т.-Б. – с. Тур'я-Бистра, Т.-Пас. – с. Тур'я-Пасіка, Т.-Пол. – с. Тур'я-Поляна, Турич. – с. Турички. *Ужгородський район:* Кам. – с. Кам'яниця, Нев. – с. Невицьке, Онок. – с. Оноківці.

Скорочення номенклатурних та інших термінів

Вул. – вулиця, г. – гора, дж. – джерело, дж.м.в. – джерело мінеральної води, дор. – дорога, зар. – зарості, к. – кар’єр, клад. – кладовище, кр. – криниця, л. – ліс, м.в. – місце відпочинку, місц. апел. – місцевий appellativ, п. – поле, пас. – пасовище, пол. – поляна, полон. – полонина, пот. – потік (річка), потч. – потічок (струмок), сін. – сінокіс, ур. – урочище, ч.м. – частина міста, ч.с. – частина села, шт.в. – штучне водоймище.